

**Germany-Chemnitz: Roasted coffee**

**OJ S 111/2020 10/06/2020**

**Contract notice**

**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Chemnitz-Zwickau

Postal address: Thüringer Weg 3

Town: Chemnitz

NUTS code: DED Sachsen

Postal code: 09126

Country: Germany

E-mail: [catrin.herzig@swcz.de](mailto:catrin.herzig@swcz.de)

Telephone: +49 493715628632

**Internet address(es):**

Main address: [www.studentenwerk-chemnitz-zwickau.de](http://www.studentenwerk-chemnitz-zwickau.de)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studierendenwerk Thüringen

Postal address: Philoophenweg 22

Town: Jena

NUTS code: DEG Thüringen

Postal code: 07743

Country: Germany

E-mail: [einkauf@stw-thueringen.de](mailto:einkauf@stw-thueringen.de)

**Internet address(es):**

Main address: [www.stw-thueringen.de](http://www.stw-thueringen.de)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Freiberg

Postal address: Acricolastraße 14/16

Town: Freiberg

NUTS code: DED Sachsen

Postal code: 09599

Country: Germany

E-mail: [daniela.puschmann@stw.tu-freiberg.de](mailto:daniela.puschmann@stw.tu-freiberg.de)

**Internet address(es):**

Main address: [www.studentenwerk-freiberg](http://www.studentenwerk-freiberg)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Dresden

Postal address: Fritz-Löffler-Straße 18

Town: Dresden

NUTS code: DED Sachsen

Postal code: 01069

Country: Germany  
E-mail: [katharina.hoerold@studentenwerk-dresden.de](mailto:katharina.hoerold@studentenwerk-dresden.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-dresden](http://www.studentenwerk-dresden)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Halle  
Postal address: Wolfgang-Langbeck-Straße 5  
Town: Halle  
NUTS code: DEE Sachsen-Anhalt  
Postal code: 06120  
Country: Germany  
E-mail: [j.zoerner@studentenwerk-halle.de](mailto:j.zoerner@studentenwerk-halle.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-halle.de](http://www.studentenwerk-halle.de)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Leipzig  
Postal address: Goethestr. 6  
Town: Leipzig  
NUTS code: DED Sachsen  
Postal code: 04109  
Country: Germany  
E-mail: [koeltzsch@studentenwerk-leipzig.de](mailto:koeltzsch@studentenwerk-leipzig.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-leipzig](http://www.studentenwerk-leipzig)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Magdeburg  
Postal address: Pfälzer Straße1  
Town: Magdeburg  
NUTS code: DEE Sachsen-Anhalt  
Postal code: 39106  
Country: Germany  
E-mail: [erik.hebold@studentenwerk-magdeburg.de](mailto:erik.hebold@studentenwerk-magdeburg.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-magdeburg.de](http://www.studentenwerk-magdeburg.de)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Potsdam  
Postal address: Babelsberger Str. 2  
Town: Potsdam  
NUTS code: DE4 Brandenburg  
Postal code: 14473  
Country: Germany  
E-mail: [hille@studentenwerk-posdam.de](mailto:hille@studentenwerk-posdam.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-posdam.de](http://www.studentenwerk-posdam.de)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Rostock  
Postal address: St.Georg-Straße 104-107

Town: Rostock  
NUTS code: DE8 Mecklenburg-Vorpommern  
Postal code: 18055  
Country: Germany  
E-mail: [a.glitza@stw-rw.de](mailto:a.glitza@stw-rw.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-rostock.de](http://www.studentenwerk-rostock.de)

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Greifswald  
Postal address: Am Schießwall 1-4  
Town: Greifswald  
NUTS code: DE8 Mecklenburg-Vorpommern  
Postal code: 17489  
Country: Germany  
E-mail: [bothe@stw-greifswald.de](mailto:bothe@stw-greifswald.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-greifswald.de](http://www.studentenwerk-greifswald.de)

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Studentenwerk Frankfurt(Oder)  
Postal address: Paul-Feldner-Str.8  
Town: Frankfurt(Oder)  
NUTS code: DE403 Frankfurt (Oder), Kreisfreie Stadt  
Postal code: 15230  
Country: Germany  
E-mail: [verpflegung@swffo.de](mailto:verpflegung@swffo.de)  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.studentenwerk-frankfurt\(Oder\).de](http://www.studentenwerk-frankfurt(Oder).de)

#### **I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

#### **I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe.de/unterlagen/2267196/zustellweg-auswaehlen>  
Additional information can be obtained from the abovementioned address  
Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.evergabe.de>  
Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

#### **I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

#### **I.5. Main activity**

Social protection

## **Section II: Object**

---

### **II.1. Scope of the procurement**

#### **II.1.1. Title**

Lieferung von Röstkaffee und Kakao  
Reference number: EKO 20/05

**II.1.2. Main CPV code**

15861100 Roasted coffee

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Lieferung von Röstkaffee und Kakao für die Mensen und Cafeterien der beteiligten ostdeutschen Studentenwerke lt. Lieferstellenverzeichnis.

**II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 242 000,00 EUR

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

Maximum number of lots that may be awarded to one tenderer: 2

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Lieferung von Röstkaffee aus fairem Handel

Lot No: 1

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

15861100 Roasted coffee

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE Deutschland

Main site or place of performance: Chemnitz DEUTSCHLAND

**II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung von ca. 2 6375 kg Röstkaffee aus fairem Handel und 3 730 kg kakaohaltige Produkte an die Studentenwerke in Sachsen, Sachsen-Anhalt, Brandenburg, Thüringen, Mecklenburg-Vorpommern.

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 231 000,00 EUR

**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/10/2020 End: 30/09/2021

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Nach einem Jahr ist eine dreimalige Verlängerung um jeweils ein Jahr möglich.

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

###### **II.2.1. Title**

Kakaohaltige Getränkpulver, BIO, aus fairem Handel  
Lot No: 2

###### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15841400 Sweetened cocoa powder

###### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE Deutschland

Main site or place of performance: Chemnitz DEUTSCHLAND

###### **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung von 2 270 kg kakaohaltiges Bioprodukt an die Studentenwerke in Sachsen, Sachsen-Anhalt, Brandenburg, Thüringen, Mecklenburg-Vorpommern.

###### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

###### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 11 000,00 EUR

###### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Nach einem Jahr ist eine dreimalige Verlängerung um ein Jahr möglich.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Die Bedingungen für die Eignung werden in den Ausschreibungsunterlagen beschrieben.

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Die Bedingungen für die Eignung werden in den Ausschreibungsunterlagen beschrieben.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 13/07/2020 Local time: 23:59

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 14/07/2020

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 14/07/2020 Local time: 09:30

Place:

Studentenwerk Chemnitz-Zwickau, Thüringer Weg 3.

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Freistaates Sachsen

Postal address: Braustr. 2

Town: Leipzig

Postal code: 04107

Country: Germany

E-mail: [post@lds.sachsen.de](mailto:post@lds.sachsen.de)

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

09/06/2020